

Niederschrift der Sitzung des Ortsteilrates Hochheim am 03.07.2023

Sitzungsort:	Vereinshaus SV Empor Erfurt e.V., Wartburgstraße 92, 99094 Erfurt- Hochheim
Beginn:	18:00 Uhr
Ende:	19:30 Uhr
Anwesende Mitglieder des Ortsteilrates:	Siehe Anwesenheitsliste
Abwesende Mitglieder des Ortsteilrates:	Siehe Anwesenheitsliste
Sitzungsleiter/in:	Herr Peschke
Schriftführer/in:	Frau Skripek

Tagesordnung:

I.	Öffentlicher Teil	Drucksachen- Nummer
1.	Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister	
2.	Änderungen zur Tagesordnung	
3.	Vorstellung Kontaktbereichsbeamter	
4.	Vorberatung von dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen	
5.	Vorberatung von Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen	
5.1.	Bestätigung des Rahmenplans für den ega-Park	0142/21

5.2.	Bedarfsplanung Kindertageseinrichtungen / Kindertagespflege für den Zeitraum 01. August 2023 bis 31. Juli 2024	0969/23
5.3.	Information und Beteiligung der Ortsteile zur integrierten Sozialraumplanung in der Landeshauptstadt Erfurt	1178/23
5.4.	3. Änderung der Satzung über die Reinhaltung und Reinigung öffentlicher Straßen und über die Sicherung der Gehwege im Winter in der Landeshauptstadt Erfurt (Straßenreinigungssatzung - StrReiEF)	0707/23
6.	Einwohnerfragestunde	
7.	Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR	
7.1.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - Zusatzbeschluss	1559/23
8.	Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR	
8.1.	Verwendung der Mittel nach § 4 der Ortsteilverfassung (Fahrbahn- und Gehbahninstandsetzung)	1244/23
8.2.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Hochheimer Karneval Club e.V.	1245/23
8.3.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) - 30 jähriges Jubiläum	1247/23
8.4.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) Vereinsanhänger	1248/23
8.5.	Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Katholischer Kindergarten St. Elisabeth und St. Bonifacius" e.V. - Vereinsunterstützung	1250/23
8.6.	Verwendung finanzieller Mittel nach § 16 Ortsteilverfassung - Betreuung und Unterstützung örtlicher Vereine entsprechend § 17 (Förderverein ev. Johanneskindergar-	1252/23

ten Hochheim e.V.)

- | | | |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| 8.7. | Verwendung finanzieller Mittel nach § 16 Ortsteilverfassung - Betreuung und Unterstützung örtlicher Vereine entsprechend § 17 (Verein der Freunde und Förderer der Gemeinschaftsschule "Steigerblick" e.V.) | 1255/23 |
| 8.8. | Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - SV Empor Erfurt e.V. - Vereinsunterstützung | 1256/23 |
| 8.9. | Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) - Trainingslager | 1257/23 |
| 9. | Beteiligung des Ortsteilrates | |
| 10. | Ortsteilbezogene Themen | |
| 11. | Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 15.05.2023 | |
| 12. | Informationen | |

I. Öffentlicher Teil

Drucksachen-
Nummer

1. Eröffnung durch den Ortsteilbürgermeister

Der Ortsteilbürgermeister eröffnet die Sitzung und stellt die ordnungs- und fristgemäße Ladung der Ortsteilratsmitglieder sowie die Beschlussfähigkeit fest.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Niederschrift der nichtöffentlichen Sitzung vom 15.05.2023 während der Sitzung zur Einsichtnahme in Umlauf gegeben wird.

2. Änderungen zur Tagesordnung

bestätigt Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Der Ortsteilbürgermeister stellt aufgrund von Dringlichkeit den Antrag auf Änderung der Tagesordnung. Folgender Tagungsordnungspunkt soll als Nachtrag zur Tagesordnung aufgenommen werden:

7.1. – DS 1559/23 - Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - Zusatzbeschluss

3. Vorstellung Kontaktbereichsbeamter

Der Ortsteilbürgermeister begrüßt den Kontaktbereichsbeamten, Herrn Ritter, zur heutigen Sitzung des Ortsteilrates Hochheim.

Durch die Landespolizeidirektion wurde der Kontaktbereichsdienst des Inspektionsdienstes Süd der Erfurter Polizei erweitert.

Dieses neu erschlossene Gebiet umfasst, zusätzlich zu den bereits bekannten u. a. auch Hochheim.

Herr Ritter stellt sich und sein Aufgabengebiet vor.

Die Amtseinführung findet am 22.08.2023 eventuell auf der EGA statt.

Die Kontaktdaten lauten wie folgt:

Telefon: +49 (0)361 7443 1144

Mobil: +49 (0)1520 7921893

E-Mail: marcel.ritter@polizei.thueringen.de.

Die zuvor genannten Kontaktmöglichkeiten sind aber keinesfalls für dringende und unaufschiebbare Notfälle geeignet. Hierzu sind immer die bekannten Notrufnummern zu nutzen.

Herr Ritter wird auch mit dem Kindergarten und der Schule Kontakt aufnehmen.

Er plant für die Zukunft, Sprechstunden in Hochheim durchzuführen.

Genauer wird noch bekannt gegeben.

4. Vorberatung von dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen

Es liegen keine dringlichen Entscheidungsvorlagen des Stadtrates zur Stellungnahme durch den Ortsteilrat vor.

5. Vorberatung von Entscheidungsvorlagen des Stadtrates und von Ausschüssen

5.1. Bestätigung des Rahmenplans für den ega-Park 0142/21

Zu diesem Thema begrüßt der Ortsteilbürgermeister die Mitarbeiterin des Amtes für Stadtentwicklung und Planung sowie den Leiter des EGA-Parkes.

Beide stellen die DS 0142/21 – Bestätigung des Rahmenplans für den ega-Park- vor. Gutachten wurden bereits alle eingeholt.

Am 27.09.2023 ist die o. g. Drucksache zur Entscheidung im Stadtrat.

Nach der Genehmigung durch den Stadtrat erfolgt das Bebauungsplanverfahren.

Ein Ortsteilratsmitglied fragte, wie lange das ganze Verfahren bis zum Baustart dauern kann. Dies kann durchaus bis zum Jahr 2026 dauern..

bestätigt Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Die Drucksache DS 0142/21 - Bestätigung des Rahmenplans für den ega-Park – wird durch den Ortsteilrat von Hochheim bestätigt.

5.2. Bedarfsplanung Kindertageseinrichtungen / Kindertagespflege für den Zeitraum 01. August 2023 bis 31. Juli 2024 0969/23

bestätigt Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Die DS 0969/23 – Bedarfsplanung Kindertageseinrichtungen / Kindertagespflege für den Zeitraum 01. August 2023 bis 31. Juli 2024 – wird durch den Ortsteilrat Hochheim bestätigt.

5.3. Information und Beteiligung der Ortsteile zur integrierten Sozialraumplanung in der Landeshauptstadt Erfurt 1178/23

zur Kenntnis genommen Ja 9 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Der Ortsteilrat von Hochheim nimmt die DS 1178/23 - Information und Beteiligung der Ortsteile zur integrierten Sozialraumplanung in der Landeshauptstadt Erfurt – einstimmig zur Kenntnis.

- 5.4. 3. Änderung der Satzung über die Reinhaltung und Reinigung öffentlicher Straßen und über die Sicherung der Gehwege im Winter in der Landeshauptstadt Erfurt (Straßenreinigungssatzung - StrReiEF) 0707/23**

Der Ortsteilrat von Hochheim wünscht eine detaillierte Aussage über die Änderung des § 7 (2) Satz 1, letzter Satz. "**Der Gehweg ist auch zu räumen, wenn dieser von Schneeräumfahrzeugen erneut mit Schnee bedeckt wurde.**" Dies stellt eine unverhältnismäßige Belastung dar.

Den Bürgern kann nicht zugemutet werden, mehrmals täglich zu kontrollieren ob Schnee vom Schneeräumfahrzeug auf den Gehweg geschoben wurde.

Des Weiteren wünscht der Ortsteilrat die Kommentierung des Gehwegwinterdienstes.

bestätigt Ja 9 Nein 0 Enthaltung 1

Beschluss:

Der Ortsteilrat von Hochheim bestätigt die DS 0707/23 - 3. Änderung der Satzung über die Reinhaltung und Reinigung öffentlicher Straßen und über die Sicherung der Gehwege im Winter in der Landeshauptstadt Erfurt (Straßenreinigungssatzung - StrReiEF).

6. Einwohnerfragestunde

Der Ortsteilbürgermeister begrüßt den anwesenden Einwohner.

Er äußert sich zu dem folgenden Thema:

Grüncontainerstandplatz

Die Schilder am Grüncontainerstandplatz wurden entfernt. Der Ortsteilrat bittet, diese zu ersetzen. Derzeit wirkt der Standplatz vermüllt. Sogar eine Gartenbank wurde dort entsorgt. Falls kein Schild durch das Fachamt aufgestellt wird, möchte der Ortsteilrat eine Prüfung veranlassen, ob der Ortsteilrat selbst ein Schild aufstellen kann.

Des Weiteren wird darum gebeten, öfter Kontrollen durchzuführen. Vorzugsweise am Morgen schon vor 08:00 Uhr, da vermutet wird, dass die Vermüllung durch Bürger auf dem Weg zur Arbeit geschieht.

Die entsprechende Anfrage erfolgt durch die Ortsteilbetreuung.

7. Behandlung von dringlichen Entscheidungsvorlagen OR

- 7.1. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1559/23
Repräsentationsmittel des Ortsteilbürgermeisters - Zusatzbeschluss**

beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss.

Zusätzlich zum Beschluss 0275/23 vom 27.02.2023 werden dem Ortsteilbürgermeister oder ein von ihm Beauftragten zur Erfüllung / Wahrnehmung der Repräsentationsaufgaben finanzielle Mittel i.H.v. von 300,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 8. Behandlung von Entscheidungsvorlagen OR**

- 8.1. Verwendung der Mittel nach § 4 der Ortsteilverfassung 1244/23
(Fahrbahn- und Gehbahninstandsetzung)**

beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 4 i.V.m. § 13, Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Tiefbau- und Verkehrsamt finanzielle Mittel i.H.v. 17.422,00 EUR für dringende Unterhaltungs- und Sanierungsarbeiten für die Fahrbahn- und Gehbahninstandsetzung (Instandsetzung einer Straßen- und Fußwegverbindung zwischen Drei-Gleichen-Weg und Mühlburgweg) bereitgestellt. Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 8.2. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1245/23
Hochheimer Karneval Club e.V.**

beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 17 Abs. 2a, Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Hochheimer Karneval Club e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 1000,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit zur Durchführung der Karnevalsveranstaltungen (u.a. für Kostüme, Schuhe, Miete, Musik, Bedarf für Tanzgruppen und Deko) bzw. der schon getätigten Anschaffungen / Ausgaben eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

**8.3. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1247/23
Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung
des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) - 30 jähriges Jubiläum**

beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 18 (d), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt – Hochheim e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 800,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit bzw. der schon getätigten Anschaffungen / Ausgaben (u.a. Vorbereitung und Durchführung der Festveranstaltung 30 Jahre Feuerwehrverein Erfurt-Hochheim, für Auszeichnungen, Präsente, Essen und Getränke) eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf der Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

**8.4. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1248/23
Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung
des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) Vereinsanhänger**

beschlossen Ja 9 Enthaltung 1

Beschluss:

Entsprechend § 18 (d), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt – Hochheim e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 950,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit bzw. der schon getätigten Anschaffungen / Ausgaben (u.a. zur Reparatur / Neuananschaffung einer Plane des Vereinsanhängers) eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf der Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 8.5. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1250/23
Katholischer Kindergarten St. Elisabeth und St. Bonifacius" e.V. - Vereinsunterstützung**

beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 17 (2a), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Katholischer Kindergarten "St. Elisabeth und St. Bonifacius" e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 1000,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können u.a. zur Anschaffung von Bildmaterial und didaktisches Material zum Erlernen des Wortschatzes und der Grammatik eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung

- 8.6. Verwendung finanzieller Mittel nach § 16 Ortsteilverfassung - 1252/23
Betreuung und Unterstützung örtlicher Vereine
entsprechend § 17 (Förderverein ev. Johanneskindergarten Hochheim e.V.)**

beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 17 Abs. 2a Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Förderverein ev. Johanneskindergarten Hochheim e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 900,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit (u.a. Anschaffung einer neuen Spiel- und Klettereisenbahn) bzw. der schon getätigten Anschaffungen / Ausgaben eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

- 8.7. Verwendung finanzieller Mittel nach § 16 Ortsteilverfassung - 1255/23
Betreuung und Unterstützung örtlicher Vereine
entsprechend § 17 (Verein der Freunde und Förderer der
Gemeinschaftsschule "Steigerblick" e.V.)**

mit Änderungen beschlossen Ja 10 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 17 Abs. 2a Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Verein der Freunde und Förderer der Gemeinschaftsschule "Steigerblick" e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 1000,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit (u.a. zur Anschaffung eines Fahrradständers, Farben, Pinsel, von Kunstobjekten und Pflanzen, Urkunden und Medaillen für sportl. Veranstaltungen sowie zur Beschaffung von Bäumen für Ergänzungspflanzungen im Schulwald) verwendet werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Anschaffungen werden anerkannt.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

**8.8. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1256/23
SV Empor Erfurt e.V. - Vereinsunterstützung**

beschlossen Ja 6 Nein 0 Enthaltung 4 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 17 (2a), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem SV Empor Erfurt e.V. u.a. zur Anschaffung und Installation von wetterfesten Materialien für den Sportbetrieb im Herbst und Winter (Anschaffung von Leuchten u. Bewegungsmeldern, Hartgummimatten inkl. Befestigungsmaterial sowie die Erneuerung von Sportmaterialien) finanzielle Mittel i.H.v. 700,00 EUR zur Verfügung gestellt. Die ordnungsgemäße Verwendung der finanziellen Mittel ist durch die entsprechenden Belege auf der Grundlage des § 71 ThürGemHV nachzuweisen.

Bereits getätigte Ausgaben werden anerkannt.

Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

**8.9. Verwendung der Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung - 1257/23
Unterstützung Vereinstätigkeit (Verein zur Förderung
des Feuerwehrgedankens Erfurt - Hochheim e.V.) - Trainingslager**

mit Änderungen beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung 1 Befangen 0

Beschluss:

Entsprechend § 18 (d), Anlage 5 der Hauptsatzung der Stadt Erfurt werden dem Verein zur Förderung des Feuerwehrgedankens Erfurt – Hochheim e.V. finanzielle Mittel i.H.v. 500,00 EUR zur Verfügung gestellt.

Die bereitgestellten Mittel können für Anschaffungen / Ausgaben im Rahmen der Vereinstätigkeit bzw. der schon getätigten Anschaffungen / Ausgaben u.a. zur Durchführung eines 24 Stundendienstes für die Jugendfeuerwehr mit Übernachtung, zum Kauf von Verpflegung, Sporttaschen und Ausflugskosten eingesetzt werden.

Die ordnungsgemäße Verwendung der Mittel ist durch entsprechende Belege auf der Grundlage § 71 ThürGemHV (Thüringer Gemeindehaushaltsverordnung) nachzuweisen. Nicht verbrauchte finanzielle Restmittel aus diesem Beschluss, stehen für andere Beschlüsse wieder zur Verfügung.

9. Beteiligung des Ortsteilrates

Es liegen keine Themen zur Beteiligung des Ortsteilrates vor.

10. Ortsteilbezogene Themen

Verwendung der finanziellen Mittel nach § 16 der Ortsteilverfassung

Um über die zukünftige Verfahrensweise zu sprechen, wird dieses Thema in der Ortsteilratssitzung am 18.09.2023 mit auf die Tagesordnung genommen.

Verstopfte Gullys

Die Gullys in den Straßen Am Angerberg, ab der Schule bis zur Kapellenstraße und Bischlebenener Straße (Querung Am Angerberg/Richtung Bischleben) sind verstopft. Das Fachamt wird nochmals durch die Ortsteilbetreuung informiert.

11. Genehmigung der Niederschrift aus der Sitzung vom 15.05.2023

bestätigt Ja 7 Nein 0 Enthaltung 3 Befangen 0

Beschluss:

Die Niederschrift der vorangegangenen Sitzung ist den Ortsteilratsmitgliedern mit der Einladung zugesandt worden. Anträge auf Änderung werden nicht gestellt. Die Niederschrift wird bestätigt.

12. Informationen

Baugenehmigungen

Der Ortsteilbürgermeister informiert über erteilte Baugenehmigungen.

Baumaßnahme Wartburgstraße / Am Angerberg

Am 04.07.2023 um 11:00 Uhr findet der Spatenstich zur Baumaßnahme Wartburgstraße / Am Angerberg statt.

Jugendfeuerwehr

Am Wochenende der 25. Kalenderwoche fand das 27. Jugendfeuerwehrezeltlager der Feuerwehren Erfurt in Mittelhausen statt.

Die Jugendfeuerwehr aus Hochheim war mit insgesamt 25 Kindern und Jugendlichen am Start und räumte bei den Wettkämpfen fleißig ab.

So konnten die Altersklasse 6-9 Jahre 2 Siege einfahren und die Altersklasse belegte in beiden Wettkämpfen den 2. Platz. Dadurch haben sich die "Großen" für die Landesmeisterschaft im September in Erfurt qualifiziert und vertreten dort Hochheim.

Auch der Wanderwimpel der Jugendfeuerwehr Erfurt, welcher aus verschiedenen Teilen beider Wettkämpfe ermittelt wird, geht dieses Jahr nach Hochheim.

Der Ortsteilrat möchte sich für diese Leistung bedanken. Der Ortsteilbürgermeister wird bei der Jugendfeuerwehr mit Eis würdigen.

gez. Peschke
Ortsteilbürgermeister/in

gez. Skripek
Schriftführer/in